

斷句
大字

曾文正公家書四種

指嚴
署

曾文正公榮哀錄

同治十一年二月十二日內閣奉

上諭大學士兩江總督曾國藩學問純粹器識宏深秉性忠誠持躬端正由翰林蒙
宣宗成皇帝特達之知洊升卿貳咸豐三年間創立楚軍剿辦粵匪轉戰數省迭著勳勞
文宗顯皇帝優加擢用補授兩江總督命為欽差大臣督辦軍務朕御極後簡任綸扉
深資倚任東南底定厥功最多江寧之捷特加恩賞給一等毅勇侯世襲罔替並
賞戴雙眼花翎歷任兼圻於地方利病盡心籌畫老成碩望實為股肱心膂之臣
方冀克享遐齡長承恩眷茲聞溘逝震悼良深曾國藩著追贈大傅照大學士例
賜卹賞銀三千兩治喪由江寧藩庫發給賜祭一壇派穆騰阿前往致祭加恩予
諡文正入祀京師昭忠祠賢良祠並於湖南原籍江寧省城建立專祠其生平政
績事實宣付史館任內一切處分悉予開復應得卹典該衙門察例具奏靈柩回
籍時著沿途地方官妥為照料其一等侯爵即著伊子曾紀澤承襲毋庸帶領引
見其餘子孫幾人著何璟查明具奏候旨施恩用示篤念忠良至意欽此

同治十一年五月初六日

上諭大學士兩江總督曾國藩於本年二月間因病出缺當降旨優予卹典並於湖

南原籍江寧省城建立專祠生平政績事實宣付史館一等侯爵即令伊子曾紀澤承襲其餘子孫幾人令何璟查明具奏候旨施恩旋據何璟英翰李瀚章先後臚陳曾國藩歷年勲績英翰李瀚章並請於安徽湖北省城建立專祠又據何璟遵查該故督子孫詳晰覆奏披覽之餘彌增悼惜曾國藩器識過人盡瘁報國當湘鄂江皖軍務棘手之際倡練水師矢志滅賊雖屢經困阨堅忍卓絕曾不少渝卒能萬眾一心削平通寇功成之後寅畏小心始終罔懈其薦拔賢才如恐不及尤得以人事君之義忠誠克著功德在民允宜迭沛恩施以彰忠蓋曾國藩著於安徽湖北省城建立專祠此外立功省分並著准其一體建祠伊次子曾紀鴻伊孫曾廣鈞均著賞給舉人准其一體會試曾廣鎔著賞給員外郎曾廣銓著賞給主事均俟及歲時分部學習行走何璟英翰李瀚章摺三件均著宣付史館以示眷念勲臣有加無已至意欽此

將赴天津示二子書

余即日前赴天津查辦毆斃洋官焚毀教堂一案外國性情凶悍津民習氣浮囂俱難和協將來構怨興兵恐致激成大變余此行反覆籌思殊無良策余自咸豐三年募勇以來即自誓效命疆場今年老病軀危難之際斷不敢吝於一死以自負其初心恐邂逅及難而爾等諸事無所稟承略示一二以備不虞

余若長逝靈柩自應由運河回江南歸湘為便中間自臨清至張秋一節須改陸路較全行陸路為差易去年由海船送來之書籍木器等過於繁重斷不可全行帶回須細心分別去留可送者分送可毀者焚毀其必不可棄者乃行帶歸毋貪瑣物而花途費其在保定自製之木器全行分送沿途謝絕一切概不收禮但水陸路略求兵勇護送而已

余歷年奏摺令胥吏擇要鈔錄今已鈔一多半自須全行擇鈔鈔畢後存之家中留與子孫觀覽不可發刻送人以其間可存者絕少也余所作古文黎純齋鈔錄頗多頃渠已照鈔一分將寄余處存稿者外黎所未鈔之文寥寥無幾尤不可發刻送人不特篇幅太少且少壯不克努力志充而才不足以副之刻出適以彰其陋耳如有知舊勸刻余集者婉言謝之可也切屬切屬

余生平略涉先儒之書見聖賢教人修身千言萬語而要以不伎不求為重伎者疾賢害能妬功爭寵所謂急者不能修忘者畏人修之類也求者貪利貪名懷土懷惠所謂未得患得既得患失之類也伎不常見每發露於名業相侔勢位相埒之人求不常見每發露於貨財相接仕進相妨之際將欲造福先去伎心所謂能充無欲害人之心而仁不可勝用也將欲立品先去求心所謂人能充無穿窬之心而義不可勝用也伎不去滿懷皆是荆棘求不去滿腔日即卑污余於此二者常皆克治恨尚未能掃除淨盡爾等欲心地乾淨於此二者痛下工夫願世世子孫戒之附作伎求詩二首錄左

歷覽有國有家之興皆由克勤克儉所致其衰也則反是余生平亦頗以勤儉自勵而實不能勤故讀書無手鈔之冊居官無可存之牘生平亦好以儉字教人而自問實不能儉今署中內外服役之人廚房日用之數亦云奢矣其故由於前在軍營規模宏闊相沿未改近因多病醫藥之資漫無限制由儉入奢易於下水由奢返儉難若登天在兩江交卸時尚存有養廉銀二萬金在余初意不料有此然似此放手用去轉瞬即已立盡爾輩以後居家宜學陸梭山之法每日用銀若干兩限一成數另封秤出本月用畢只准贏餘不准虧欠衙門侈奢之習不能不澈底痛改余初帶兵

之時立志不取軍營之錢以自肥其私。今日差幸不負始願然亦不願子孫過於貧困低顏求人。惟在爾輩崇德善持其後而已。

孝友為家庭之祥瑞。凡所稱因果報應他事或不盡驗。獨孝友則立獲吉慶。反則立獲殃禍。無不驗者。吾早歲久官京師。於孝養之道多疏。後來展轉兵間。多獲諸弟之助。而吾毫無裨益於諸弟。余兄弟姊妹各家均有田宅之安。大抵皆沅叔扶助之力。我身沒之後。爾等事兩叔如父。事叔母如母。視堂兄弟如手足。凡事皆從省。普獨待諸叔之家。則必須從厚。從堂兄弟以德業相勸。過失相規。期於彼此有成。為第一要義。其次則親之欲其貴愛之。欲其富常以吉祥善事。默為諸昆弟禱祝。自然神人共欽。溫甫季洪兩叔之死。余內省實多慙德。澄侯沅浦兩叔漸老。余此生不審能否相見。爾輩若從孝弟二字切實講求。亦足為我彌縫缺憾耳。

不伎詩

善莫大於恕。德莫凶於妬。二者妾婦行。瑣瑣奚比數。己拙忘人能。己塞忘人遇。己若無事功。忘人得成務。己若無黨援。忘人得多助。勢位苟相敵。畏逼又相惡。己無好聞望。忘人文名著。己無賢子孫。忘人後嗣裕。爭名日夜奔。爭利東西驚。但期一身榮。不惜他人污。聞災或欣幸。聞禍或悅豫。問渠何以然。不自知其故。爾室神來格。高明鬼

所願天道常好還。嫉人還自誤。幽明叢詬忌。乖氣相迴互。重者災汝身。輕亦滅汝祚。我今告後生。悚然大覺悟。終身讓人道。曾不失寸步。終身祝人善。曾不失尺布。消除嫉妬心。普天零甘露。家家獲吉祥。我亦無恐怖。

不求詩

知足天地寬。貪得宇宙隘。豈無過人資。多欲為患害。在約每思豐。居困常求泰。富求千乘車。貴求萬釘帶。未得求速償。既得求勿壞。芬馨比椒蘭。磐固方泰岱。求榮不知厭。志亢神愈怏。歲燠有時寒。日明有時晦。時來多善緣。運去生災怪。諸福不可期。百殃紛來會。片言動招尤。舉足便有礙。戚戚抱殷憂。精爽日凋瘵。矯首望八荒。乾坤亦何大。安榮無遽欣。患難每遽慙。君看十人中。八九無依賴。人窮多過我。我窮又可耐。而况處夷途。多事生嗟慙。於世少所求。俯仰有餘快。俟命看終古。曾不願乎外。

日記絕筆

壬申二月初四日晨起筆

既不能振作精神。稍盡當為之職分。又不能溘先朝露。同歸於盡。苟活人間。慚悚何極。

祭曾文正文

黃翼升

嗚呼我公百世之師文章可聞性道難窺文之顯者乃在功名破百萬賊復數百城
拯民水火貽民樂利廩有餘糧野有滯穗或俊而秀曰膠與庠著義在泮蘭芷升堂
公之勳德語焉難詳識其大者衆口琅琅翼升從公戎事伊始草屨布衣枕戈而起
公謂汝能俾整其旅淮揚總兵長江開府屢擢於朝不十年耳翼升何人當斯重
任倖免貽羞恃公成命公在軍中屢瀕於危惟堅惟忍實濟我師公治江左清靜無
為一笑一嘖化神若馳公治畿疆有嚴有翼百吏奮興頑廉懦立帝眷三江還公
於南引疾不可坐鎮其堪民睹公來望塵而喜祝公百年長我孫子豈期一疾遽展
雲輅醫不及藥巫不效靈寶光燭天微雨清塵嗚呼哀哉公之去來蓋有所為既濟
艱難遂遺榮貴所難堪者官府吏民孰裨上理孰活斯人矧在翼升恩同罔極醜
卮陳詞涕沾胸臆嗚呼哀哉

祭曾文正文

梅啟照

嗚呼春黯江南星沈箕宿音集堂槐望摧梁木模範猶存儀型空曠萬禩難追百身
莫贖中外心傷軍民巷哭矧屬門牆哀情彌篤恭惟夫子瀟湘秀毓衡嶽靈鍾匡時
良弼當代儒宗經綸滿腹兵甲羅胸德崇忠孝學擅清通操持冰雪氣度雲霞謙以

接物儉以傳家履仁蹈義存誠閉邪言坊行表白璧無瑕詞館翱翔爭呼才子文柄
主持羣稱得士躋位卿貳鵬翮高舉應 詔陳言 龍顏有喜忽觀閔凶杜門讀禮
髮逆猖狂見義而起創立楚軍旌旗肅穆 天子知公大事可屬授鉞專征焚香枚
卜乃統鷹揚次第規復感恩圖報殺賊忘身大小百戰用兵如神十年飲血千里無
塵東南重奠為 國為民飲至策勳黃扉正位穆穆侯封世襲罔替日月雙輝翎飄
化翠載進宮銜推恩子弟三江鎖鑰首推寇公一蒞再蒞治理雍容沛以甘雨噓以
和風視躬何約文物何豐偉哉元老 帝倚如山馳驅南北宏濟時艱鞠躬盡瘁力
竭身疲恨無靈草可駭仙顏膏澤所敷罔不追憶召伯之棠株株凝翠岷山之碑人
人墮淚方之於今其情豈異純臣忠愛惓惓 君王一封遺表慮遠謀臧身歸泉下
心在 帝旁臯謨說命訓詞煌煌九重知己一代元良飾終令典逾越尋常易名
晉秩為 國寵光有丈夫嗣各秉義方名登農部譽噪膠庠貂蟬滿座象笏盈牀明
德之後百世其昌惟予小子受知最早甘稔從遊離多會少三載秣陵重親道貌方
冀長依渥邀鴻造胡沾微疾遽返於天所嗟永訣竟無一言代陳遺疏哀更纏綿楚
些空賦泣涕漣漣嗚呼穀雨淒淒花風漠漠淚染杜鵑聲悲白鶴嗟我哲人芳型難
作敬奠椒漿惟虔惟恪有蔬載饗有酒載酌夫子有知尚其來格

祭曾文正文

孫衣言

嗚呼昔子瞻之祭歐陽文忠其詞有曰民有父母國有著龜斯文有傳學者有師君子有所恃而不恐小人有所憚而不為譬如大川喬嶽不見其運動而功利之及於物者不可以數計而周知子嘗讀而偉之以為此固子瞻之知言而自古大臣魁閥正直非如歐陽公者誠不足以語斯而又疑此鉅人之特出殆將曠百世而庶幾不謂有我公之卓絕及我生而得見而又獲親炙以追隨嗚呼自古賢聖與夫豪傑間出之士其所以有為於世者固欲符其志之所蘄而其事之能濟與否則常視乎所遭之幸不幸而非人力之所能施方公之以兵部侍郎誓師鄉里因湖湘之衆用彭楊李羅之才轉戰十年而遂以覆狐狸之窟穴拯東南之孤離此其功名之不世固歐公所未及為而其文章之恢奇浩瀚學術之廣博精微貫古今於懷抱羅百家而兼該以視歐公又可謂齊驅並驟殊塗而同歸然歐公當明道慶厯之間雖亦嘗困於夏竦藍元震遷謫而憂疑而自仁宗之末造厯英宗之首基由臺諫登侍從掌帝制筦樞機其立朝執政固嘗厯歲移時而史亦稱其左右兩宮坐鎮四海蓋白首而不衰至其同時大臣如杜富韓范皆志同道合左絜而右提而石介曾鞏蘇試蘇軾之徒又相與切磨以道義揚厲其光輝是其才未必果盡所用而其志可謂不謬所

期嗚呼以公之大度偉略深謀遠規使其所遇之幸若歐公當太平之無事處密勿以論思則其所以引吾君於恭儉挽俗世之浮瀉收天下之豪傑謹安危之漸微必有以光 列聖神武之烈為萬年深遠之貽而又東西奔命與兵終始不敢告勞遂至盡瘁名為宰相而不能日與朝廷之謨議功侔周呂而不能盡如蕭曹之指揮挺危蹤以孤立恃 聖主之獨知彼流俗之無識或貌敬而心非而淺夫之憤媚甚至於負恩忘義騰訕造謗而不自知其為翼轂而胎鮪故世之論公以謂其皇皇若弗及戚戚若不怕由功高而志下亦道尊而氣卑而我之窺公則固知其內視一己實有未滿之素志外觀斯世尤有無窮之憂危嗚呼昔子瞻之從文忠游也有子由以與之偕而我之得出於公門我弟方將使指而南馳當 文忠皇帝之初元公方請復講書之舊儀而大臣有不然者我弟獨密疏力爭以為此忠臣之至慮邳治之綱維及我弟為小人所中我方從公於軍中獨召語我而累欵至於今已逾十年我弟方有以自得於山巔水湄而公之惓惓不已猶欲引而置之殿墀嗚呼此其道義之相契亦何待於執几杖以趨陪矧如予之無狀視子瞻固無能為役而飄搖江海又一時所棄遺豈謂公之推轂屢有味其言之雖舉世皆嫌其愚直而公獨以為無瞻顧而依違嗚呼越吳瘡痍戎方嫚欺大東杼柚極西鼓鼙 大任側席 重華宵衣

何一老之不弔。又孤生之無依然。則予之所以為公齋咨涕洟。亦何以易子瞻之詞。曰。上為天下慟。而下以哭其私。

祭曾文正公文

錢應溥

崧嶽降神。實生申甫。衡山巍巍。濯靈湘楚。篤生我公。兼資文武。提挈綱維。奠此土宇。若士農工。爰及商賈。以引以翼。無不得所。海涵江深。恩洋德溥。騎箕忽逝。遐哉千古。惟公一身。伊呂臯夔。三代而下。孰與等夷。溯自通籍。洎贊綸扉。垂四十年。眾望咸歸。我伐大難。身繫安危。奇功偉烈。樹之豐碑。摹繪日月。莫贊一詞。小子不敏。請言其私。庚戌之歲。挾策上都。大賢門下。幸獲步趨。詔我經術。折衷漢儒。勗我言行。軌範程朱。自是過從。無間晨夕。邵袁寵契。嗜書成癖。容我參語。謬附提籍。期我遠到。金門射策。羊公舞鶴。毳毳鍛翮。三載春明。迅馳鈞隙。公歸梓里。烽火連驛。義聲所樹。無避金革。我時簪毫。樞垣奉職。屢讀公疏。雄詞翦闕。軍事成敗。驚心盪魄。百折不回。躬自貶責。悵望衡雲。神馳彤隔。曾幾何時。春秋十易。曰惟庚申。吳越糜爛。軍書旁午。鄉音中斷。情急南歸。奉親避亂。辛苦賊中。生死參半。涉海溯江。戢影私館。自分此生。草間逋竄。忽奉公書。招赴戎幕。命司章奏。欣然有託。娛侍高堂。天倫至樂。洄溯京華。依然如昨。先子績學。校書萬卷。公夙神交。而未識面。比來皖江。歡然相見。躬造敝廬。傾談不倦。

材官走卒亦疑亦羨及我居憂生芻來奠溫語拊循深情繾綣至今思之淚下如霰
上元甲子大功告成相從東下卜居江城追維疇昔始慶更生將挽銀河洗此甲兵
猶有餘鱉鮫鱷縱橫 皇帝曰咨命汝北征席不暇暖奉 詔即行我乃隨侍水驛
山程亦云負笈匪曰請纓由徐達淮是類是禡舟師十萬星言速駕巨浸稽天洪流
怒瀉時維朱夏雷騰龍下焱風忽起黃河激射舳艫傾危萬衆色訝急視公舟公猶
整暇共歎艱難能以誠化公曰不然是殆天假舍舟而陸移師周口惟此要區擇險
而守賊衆如蟻環堞左右公夜讀書聲壓刁斗萬柝噤聲惡風退走琴書却敵斯真
新購 帝眷南服資公坐鎮治軍治民同一忠蓋我違晨昏二年缺訊歸諗母氏新
霜添鬢惟公錫類伏公誠信遠遊遄歸曾無悔吝畿輔重任非公莫屬建節量移北
門鎖鑰我戀庭闈欲行又止公體人情坐語移晷祖道潛然味苦彈微身滯江南天
末延企手扎時來捧誦竊喜自公之去民望若霖祝公之來公果重臨歡聲雷動萬
口一心大裘庇遠冬日愛深謂可永戴有如高岑何圖一載陰感雲霄樞鈐芒掩珠
斗光銷悲雨泣晝長虹燭宵街衢聚哭薦苙焚椒天胡此醉福不為微憶出公門歲
星兩周親侍凡杖十載勾留涓埃徒矢高厚莫酬數公寮幕將相輩出曾不數年蜚
英騰實嗟我驚下半生橐筆顧從公久情誼專一正論微言窺公慎密詎諧談笑樂

公率直疏稿滿篋點竄塗乙一字推敲墨無旁溢忍淚檢尋音容髣髴公手扶雲公
心捧日天鑒忠誠新宮久待千秋萬禩是主是宰一瓣心香告升鼎簋雲馬風車神
兮斯在

祭曾文正文

陳艾

嗚呼功被南服績紀太史德洽數省決人肌髓走卒婦孺感愛沒齒能言之流掛漏
無似艾以迂拙銜恩知己自述梗概敢辭卑鄙昔遭時亂避地祁門敝衣躡蹻就食
城垣先達說士謁公行轅草茅直率寥寥數言公喜我僕大笑髯掀時有專局表章
忠魂俾我尸之紀述紛蕃月分廉泉使市雞豚上奉老母下逮兒孫饑者告飽寒者
告溫籌筆偶暇經史討論教誨懇至引入蘿藩譬從峻阪下就平原公名善誘忘我
庸昏艾也不才無干時志公謂此人泊然名利惜其少贅或為質累置之膏腴不飽
不醉置之繁劇不苛不媚果以狂愚孤行己意公鑒其誠屢易善地公善任使艾實
非器我之疏直宜老江湖屢塵薦牘縮竹使符自顧未信勿敢濫竽公昔入覲并辭
樵蘇迺蒙加禮遂其哺烏公名知人忘我之愚兒子吳懦未露頭角公謂美質資之
使學老師碩彥俾從商榷金入於範玉加以琢綆短汲長負公先覺公名無私私其
樸慤舉室銜恤敢忘其朔嗚呼哀哉我一書生惟事丹鉛孰章服之守牧比肩孰飲

食之有粥有醴孰啓迪之服膺儒先慈母介弟免於顛連渥荷恩禮十有三年我雖愚魯敢忘膺拳報德無日攬鏡華顯寢門一痛公鑒其虔

祭曾文正文

忠義局

天眷 聖清日月重光星精垂曜降於南湘邴乎煥明卓上紫宮風搏九萬抑畏躬
躬儉德服士權盛不羸并絡之郊湖漢之沚西玉南金作貢 天子銘几箴宸 聖
人有喜俚佐亂民盜兵潢池驕帥縱之匪怒而嬰公銜 帝命為簡之師退蒐衡陽
迺創艦艦止則鉅防逝則奔馬風震滿空眇其來下左睨洪都右沸江夏使賊肝鬲
懇焉九野士氣如劍或浮或沈公為歐冶契合於深會有天機拔植高岑窅然位分
見者傾心始迹洞庭喋血彭蠡飲承大符斧賊醜髀益陽欽之合肥汰之賊有心肝
介弟劓之梟巢獍穴燔之膾之瑣兮遺黎甘雨霈之 帝祚偉烈誓河苴茅公開東
閣吐握英豪鱗介在遠慣不敢矯德量所涵島嶼畢包綢繆百里定奠田植神有秩
祀藝有穀食類宮用羽澤宮較射國殤甄錄書林畫式萬井皞皞相忘帝力大福不
終鞠凶吾人春相同輟銜恤舊恩聲皆徹天淚皆徹泉仰瞻箕尾四顧怒焉中國有
葵豈止其身

祭曾文正文

書局

嗚呼。公之生也。天固將以大任責公。當其立朝而侃侃。人已知其不苟。異不苟同。及
粵事之起。毅然舉義。雖疑謗交集。而自矢其孤忠。創水師以剿賊。沿大江而遂東。歷
百戰。以至晚。屢瀕危險。而賊亦潛避其鋒。惟其推心以置腹。故自僚屬將帥。莫不踴
躍而樂從。於是知師干之總。非公莫屬。此所以盪平吳越。而卒收其功。嗚呼。公雖有
兼人之稟。固已疲於戎行之十載。況又盤根錯節。無一日之息。而往來奔命於南北
之衝。以江南之艱鉅。當大創之後。維持補救。豈敢安坐鎮。而自比於哀慵。此其未臻
於上壽也。蓋鞠躬盡瘁。而不由於六氣之沴。二豎之攻。嗚呼。公之器識度量。遠超乎
世見之外。故其和氣謙德。實能自忘其功業之盛。與爵位之崇。其於文章學問。洞悉
本末。每自視歛然。與人為善。而亦不眩於門戶之訥。其接物也。摩義漸仁。而使之自
化。其垂訓乎後嗣也。諄諄乎惟義利之辨。孜孜之戒。而孝弟之是宗。此不特古來將
帥所未有。即古來名臣大儒。亦眇及其從容。固宜邀殊常之曠典。而特諡於
九重。嗚呼。黃流洶洶。西寇猶訐陸有蛇龍。莽有伏戎。假我數年。庶諸患息。而元氣漸
充。乃一朝而長逝。使天下感喟於無窮。嗚呼。公何往乎。彼野哭而仰睇者。徒見光燄
之燭空。其騎箕尾而上升乎。將臨照乎斗牛之分。全吳士庶。永託於帡幪。

祭曾文正公文

李傳獻

嗚呼。我公之生。六十有二年。心憂勤而匪懈。法天德之乾乾。學惟日其不足。力以久而彌堅。宜百年之逢吉。何乃蒼生之遽捐。嗚呼。公之道德。孔孟之亞。公之經緯。望散並駕。公之憂樂。後先天下。公之文學。四科游夏。公之心志精神。則銷磨於戎馬。當夫義旗初建。公誓不還。開誠布公。延攬英雄。天下已定。自視歛然。彌綸宇宙。公何加焉。及至元老北覲。犬戎內亟。公曰。和戎實維全局。籌謀在握。衆口交非。公之精誠偉抱。不以物論移。然天下識與不識。至今無不服公之心。而畏公之威。嗚呼。我公。天子是保。風雨飄搖。賴茲元老。桃李滿門。公是師表。羣疑衆難。待公而掃。譬猶日月經天。而邪枉無不照。又如華嶽鎮地。持重而天下不撓。維公之生。嶽嶽降神。及公之沒。天地晦冥。黃童白叟。嗟予誰父。天子曰咨。奪我良輔。聖哲開先。公啓厥後。有公則華無公則陋。豈天不欲治乎天下。何令我公之不壽。不肖侍公。歷年二紀。宦游京洛。伊誰知己。非受教於門牆。將抑鬱而誰語。胡千里以尋師。乃匍匐而哭吾夫子。吾不為一身而悲。恐天下之患。當從此始。

祭曾文正公文

張裕釗

嗚呼。嗟自炎劉。芒芒百代。光岳之精。銷鑠敗壞。學往校今。百靡一逮。妣如子。姬邈乎甯。再孰謂並世。歛還我公。謝羣絕倫。奮起湘中。遂度千載。蹈古比隆。惟公懋學。三代